



Csongélei Kronika

*** INFORMÁCIÓS LAP ***

XII. évfolyam 23. szám

2004. december 1.

Autópályás megbeszélés



Az értekezletről szóló írásunk a 344. oldalon kezdődik!
(fotó: Nacsa Jánosné)

● *A falugazdász rovata*

Útmutatás a mezőgazdaságban felhasznált gázolaj után visszaigényelhető jövedéki adó bevallásához

Aki a 216/1997. (XII. 1.) Korm. számú rendelet szerint a mezőgazdaságban felhasznált gázolaj utáni jövedéki adó visszatérítésére jogosult, az a VPOP nyomtatványon tesz bevallást.

A mezőgazdasági termelő a szántó, a kert, a szőlő, a gyümölcs és a gyepek művelési ágban felhasznált gázolaj után a jövedéki adóvisszatérítést munkafázisonként együttesen kérheti. A tárgyévvel vonatkozó igényét együttesen akkor nyújthatja be, ha az általa művelt földterület nagysága év közben nem változott. A bevallást a mezőgazdasági termelő a munkafázist követő hónap 15-étől nyújtja be az illetékes vámhivatalhoz. Az erdőgazdálkodó és a szarvasmarha tartó tárgyévvel vonatkozó visszaigénylése a tárgyévet követő év január 15-étől esedékes.

A bevalláshoz csatolni kell a gázolaj vásárlásáról, vagy a gépi bérmunka-szolgáltatás igénybevételeéről a jogosult nevére szóló számlát, továbbá a mezőgazdasági termelőnek az elvégzett munkáról az igazolást, valamint a szarvasmarha tartónak a földművelésügyi hivatal igazolását a figyelembe vett tehénlétszámról.

A Bevallás A) részéhez tartozó rovatokat a vámhivatal tölti ki!

A Bevallás B) részéhez tartozó rovatokat a visszaigénylőnek pontosan és hiánytalanul kell kitöltenie annak érdekében, hogy az elősegítse a bevallás mielőbbi feldolgozását, illetve a visszatérítendő jövedéki adó összegének mielőbbi kiutalását, rendezését.

A Bevallás C) részében a tárgyidőszakban figyelembe vett (vehető) gázolaj mennyiségét kell bevallani. Az egyes sorokban a gázolaj mennyiségét művelési áganként, műveletenként ("a" oszlop), fajtakódonként ("b" oszlop) és bevallási időszakonként ("c" oszlop) a visszaigénylési alap ("d" oszlop) figyelembevételével kell

megállapítani, illetve az "e" oszlopban beírni. A "c" oszlopban azt az időszakot kell feltüntetni (hónap, negyedév), amelyre a visszatérítési jogosultság vonatkozik. A "d" oszlopban a visszaigénylés alapját képező egység (terület, tehénszám) mértékét kell feltüntetni. A jövedéki adó visszatérítéssel érintett földterület, illetve halastó nagyságát – a kerekítés általános szabályainak figyelembevételével – hektárban, egytizedes pontossággal, míg a tehénállomány éves kronologikus átlaglétszámát – a kerekítés általános szabályainak figyelembevételével – darabban, egész szám pontossággal kell meghatározni.

Az "e" oszlopban a visszaigénylésnél figyelembe vett (vehető) gázolaj mennyiségét literekben kell feltüntetni. Az egyes növénytermesztési munkafázisoknál figyelembe vehető gázolaj litermennyisége hektáronként és évenként nem haladhatja meg a következő értékeket:

Megnevezés	szántó	kert, szőlő, gyümölcsös	gyep
Talaj előkészítés	49	36	-
Vetés, ültetés, palántázás	8	6	-
Növényápolás, növényvédelem	9	60	2
Talajerő-pótlás, tápanyag-ellátás	3	14	-
Betakarítás	22	30	8
Betakarításhoz kapcsolódó közvetlen szállítás	4	54	2
<i>Összesen:</i>	95	200	12

Az erdőgazdálkodó 90 liter gázolaj után jogosult hektáronként és évente jövedéki adó visszaigénylésére. A szarvasmarha tartó az éves kronologikus átlaglétszámnak megfelelő tehénállomány után tehenenként és évente 85 liter gázolaj után igényelhet vissza jövedéki adót.

A 22. sorban az 1-22. sorokhoz tartozó e) rovatban feltüntetett, figyelembe vett (vehető) gázolaj mennyiségének összegét kell feltüntetni. A gázolaj mennyiségeket előjelhelyesen kell össze-

síteni.

A Bevallás D) részében a tárgyidőszakban visszaigényelhető jövedéki adó összegét kell bevallani. Az egyes sorokban (23-28. sorok) a visszaigényelhető jövedéki adó összegét a figyelembe vett (vehető) gázolaj beszerzésének évenként ("f" oszlop) a gázolaj mennyisége "g" oszlop) és adómértéke ("h" oszlop) szorzataként forintban kell megadni úgy, hogy 49 fillérig lefelé, 50 fillértől felfelé kell kerekíteni.

Az "f" oszlopban a visszaigénylésnél figyelembe vett (vehető) gázolaj beszerzésének évszámát kell feltüntetni.

A "g" oszlopban a visszaigénylésnél figyelembe vett (vehető) gázolaj liter mennyiségét kell feltüntetni.

A "h" oszlopban a visszaigénylésnél figyelembe vett (vehető) gázolaj literenkénti adómértékét kell feltüntetni. A gázolaj literenkénti adómértékét kéttizedes pontossággal forintban kell feltüntetni. A jövedéki adó mértéke 2004-ben az alábbi volt:

január 1. – június 3.	68,00 Ft/liter
június 4. – június 20.	66,72 Ft/liter
június 21. – augusztus 15.	68,00 Ft/liter
augusztus 16. – augusztus 22.	66,72 Ft/liter
augusztus 23. – szeptember 12.	66,08 Ft/liter
szeptember 13. – szeptember 19.	65,44 Ft/liter
szeptember 20. – október 10.	66,08 Ft/liter
október 11. – október 26.	65,44 Ft/liter
október 27. – október 31.	64,80 Ft/liter
november 1. – november 21.	64,16 Ft/liter
november 22. –	64,80 Ft/liter

Az "i" oszlopban a visszaigénylésnél figyelembe vett (vehető) jövedéki adó összegét kell feltüntetni.

A 29. sorban a visszaigénylésnél figyelembe vett (vehető) jövedéki adó összegét a 23-28. sorokhoz tartozó "i" rovatban szereplő adatok összesítésével ezer forintban kell feltüntetni úgy, hogy 499 forintig lefelé, míg 500 forinttól felfelé kell kerekíteni.

A Bevallás E) részében a visszaigénylőnek a fennálló köztar-

tozásairól kell nyilatkoznia. Ha nincs tartozása, akkor az 1. sorhoz tartozó kódkockában kell X jelet tenni. Köztartozás esetén a nyilatkozati részében annak a hatóságnak kell a nevét, kódját szerepeltetni, amellyel szemben a tartozás fennáll.

A Bevallás F) részében a visszaigénylőnek a nevét, adószámát vagy adóazonosító jelét, valamint a számlajegyzék lapszámát kell feltüntetnie.

A Bevallás G) részében a visszaigénylőnek a visszaigénylés alapjául szolgáló számlán feltüntetett számlát kiállító adószáma első nyolc pozícióját ("a" oszlop), a számla számát ("b" oszlop), a számla keltét ("c" oszlop), a számlán szereplő gázolaj liter mennyiségét ("d" oszlop), illetve a számla végösszegét ("e" oszlop) kell feltüntetni.

A visszaigénylőnek kérni kell a VPOP-nál történő regisztrálását, mert az igénylésekhez szükséges a VPID szám. Az igénylések beadása folyamatos.

Gregus Sándorné

•Csengele Lexikonhoz

Ki tud róluk?

A készülő Csengele Lexikonhoz újra az olvasóink segítségét kérjük. Az 1980-as években az általános iskolában iskolaszövetkezeti csoport működött az ÁFÉSZ támogatásával. A szövetkezet elnöke mindig a tanulók közül került ki. Sajnos egyetlen elnök nevét sem tudjuk, ezért kérjük olvasóinkat, hogy aki tud róluk valamit, vagy esetleg ő töltött be ilyen tisztséget, jelezze szerkesztőségünknek. Üzenet adható a Faluházban Törköly Ágnesnél, az óvodában Kontesz Józsefnél (telefon: 06-30/4 164 279 vagy 286 335) és Molnár Mihálynál (telefon: 03-30/6 216 223 vagy 286 335).

Megújul a megyei Agrárkamara

A Csongrád Megyei Agrárkamara 2004. november 19-én tartotta tisztújító küldöttgyűlését. A 41 tagú küldöttség megválasztotta az elkövetkező 4 év tisztségviselőit. A Csongrád Megyei Agrárkamara ismételten megválasztott elnökeként és újonnan megválasztott titkáráként tisztelettel köszöntjük a település mezőgazdasággal foglalkozó gazdálkodóit.

Mint az Önök előtt is ismeretes az Agrárkamara háruló feladatok megoldása, a gazdálkodók problémáinak orvoslása – az agrárágazat válságos helyzete miatt – számos esetben nagy nehézségbe ütközik. Ennek ellenére – lehetőségeinkhez képest – érdeképviseleti feladatok ellátásával kívánjuk Önöket segíteni, és szolgáltatásainkkal támogatni.

A kamara vezetésének a megye mezőgazdasági termelőivel történő kapcsolatfelvétele az elmúlt években egyre erősödött. Ezennel szeretnénk megragadni az alkalmat, hogy lehetőséget teremtsünk a szélesebb körű és személyes kapcsolatfelvételre.

A megye minden településén kiépült és működőképes a kamarai tanácsadói hálózatunk. Munkatársainkon keresztül minden településen ügyfélfogadási rendben, illetve Szegeden a székházban személyesen is készségesen várjuk a segítségre szoruló gazdákat. Ingyenes csoportos tanácsadás keretében szakmai, ágazati információkat nyújtunk, valamint segítjük Önöket az adatlapok, támogatási kérelmek kitöltésében, a pályázatok kidolgozásában. A helyben szokásos módon tájékoztatást adunk szakmai rendezvényekről, bemutatókról, tanfolyamok megrendezéséről.

A kamara kiépítette a megyében Internet alapú Agrárinformációs hálózatát (www.gazdaportal.hu), melyen keresztül naprakész tájékoztatást nyújtunk az érdeklődőknek a megjelent EU-s és hazai jogszabályokról, rendezvényeinkről, heti frissítésű piaci információkról, fejlesztéshez igénybe vehető pénzügyi forrásokról, agrár szaktanácsadásról.

Napi frissítésű agrármeteorológiai előrejelzés, valamint aktu-

ális növényvédelmi munkákról szóló tájékoztatás áll rendelkezésre. A honlapon megtalálhatók a legújabb pályázati lehetőségek, támogatási formák. Lehetőségük van a rendszer 17 végpontjának egyikén keresztül kérdéseket feltenni, melyre a kamara 3 napon belül válaszol. Aktuális és naprakész szakmai hírek közzétételével segítjük a friss és gyors információáramlást. A kistérségek, teleházak, valamint a számítógéppel rendelkező gazdák közvetlen kapcsolatba kerülhetnek a központi adatbázissal, és megfelelő választ kapnak kérdéseikre.

A kamara közhasznú társaságával, a Csongrád Megye Agrár Kht.-val közösen pályázatok elkészítését vállalja. A kamarai tagok a pályázatírásnál kedvezményben részesülnek. Internettel nem rendelkező gazdák számára havonta jelenik meg GAZDATÁRS című hírlevelünk, melyben számos cikket jelentetünk meg kamaránk tevékenységéről, szakmai ismeretekről, az ágazattal kapcsolatos kérdésekről, megjelenő jogszabályokról, az EU agrár- és vidékfejlesztési politikájáról, valamint a környezetvédelmi előírásokról, agrártámogatásokról. A hírlevelet a két megyei társkamarával (Bács-Kiskun megye, Békés megye) közösen jelentetjük meg a Dél-Alföldi Régióban, melyet kamaránk tagjai térítésmentesen, postai úton megkapnak. Az Agrárkamara rendszeresen részt vesz a megyében szervezett szakmai kiállításokon is. A termelők érdekében a kamara továbbra is bővíteni kívánja szolgáltató rendszerét.

Tisztelettel várjuk a gazdákat tagjaink sorába!

Várjuk a segítségre szoruló gazdákat kihelyezett ügyfélszolgálati irodáinkban (Gyuris Ferenc kamarai tanácsadó, telefon: 06-20/802-3153, ügyfélszolgálati hely és idő: Falugazdász Iroda mellett, Csengele, Felszabadulás u. 40., szerda: 8.00 – 12.00) és székházunkban (Szeged, Kossuth Lajos sgt. 17., telefon: 62/423-360).

Kérjük, forduljanak bizalommal hozzánk és munkatársainkhoz!

Hódi Pál
elnök

Kiss Gábor
titkár

Autópályás megbeszélés

A sztráda építésének szinte mindenki örül. Azonban a csengeleieknek nem kell bemutatni, hogy a kamionos szállítások mivel járnak. Láthattuk a főutca aszfaltjának vályúsodását, a Pántlika úton az útpadkák eltűnését. Az éjjel-nappali közlekedésről nem is szólva. A felmerült problémák megbeszélésére korábban volt már egy polgármesteri találkozó községünkben, legutóbb – október 16-án – az összes illetékest hívták össze a csengelei polgármesteri hivatalba. A tanácskozássra hivatalos volt a közlekedési miniszter is, őt a közúti közlekedési főosztály főtanácsosa képviselte.

Sánta Ferenc csengelei polgármester szerint pozitívan érint minden községet az autópálya építés. Negatív jelenségek a szállítással kapcsolatban vannak. A STRABAG-gal megállapodtak a szállítási útvonalakban, melybe a kiskunmajsai és jászszentlászlói út nem tartozott bele. Ennek ellenére ezeket is használták, néha konvojszerűen közlekedtek rajta. A STRABAG építette a majsai utat, kérte, ne ő tegye tönkre. Nincs extra kérése, csak az, hogy olyan legyen az út, mint amilyen az építkezés előtt volt.

Kistelek polgármesterét Tóth Sándor műszaki osztályvezető képviselte. Elmondta, hogy a Perczeli bekötőút teljesen tönkrement. A földutakat agyagos földdel javították, amitől térdig érő sár keletkezett. A mentőket is traktorral kellett kihúzgálni. Javasolta, hogy a dűlőutakat homok helyett sóderrel javítsák.

A balástyai polgármester ideiglenes útjavítást kért. Náluk is agyagos földdel javították az utakat. A teknő alakú földutakon összegyűlik a víz, még terepjárával is alig tudnak rajta közlekedni. Három aszfalt út javítását kérte a tél beállta előtt.

A szatymazi önkormányzat feje elmondta, hogy a település fele tanyán él. Három homokbányájuk van. Nehezen tudta a lakoságnak elmagyarázni, hogy miért vannak a keresztbe szállítások. Kb. 25-30 km út normál járművekkel járhatatlan, a terepjárósok sem igen mernek nekiindulni.

A Közútkezelő KHT képviselője szerint úgy várták az M5-öst, mint a messiást. Gratulált az építőknek a gyors előrehaladáshoz. A korábbi tapasztalatok szerint várható volt, hogy a szállítási utak tönkre fognak menni. A nagy tengelysúlyokhoz képest csoda, hogy eddig is bírták az utak. A két építőcsoporttal tárgyaltak az úthasználatról, így korlátozó táblákat nem tettek ki. A legnagyobb gond, hogy sem a közútkezelőnek, sem az építőnek nincs pénze a javításokra. Tárgyalásos úton próbálnak egyezségre jutni. Az úthibákat kátyúzzák, néhány helyen alapcserés javítást is végeztek. Jövő tavasszal a szállítások jelentős része már az autópályán fog történni, ezért akkor célszerű az úthálózat állapotának felmérése, és utána javítása. Nekik sincs extra igényük, csak a járhatóság.

A Csongrád Megyei Rendőr-főkapitányság közlekedési osztályának képviselője elmondta, hogy csak a törvényeket betartva intézkedhetnek a teherautó sofőrökkel. A túlsúllyal nem tudnak mit kezdeni, mert azt csak a közlekedési felügyelet szakemberei mérhetik. Hiteles mérést viszont csak Szegeden lehet végezni. Ők többet nem tudnak tenni az ügyben.

A minisztérium képviselője bejelentette, hogy készül egy jogszabály, mely szerint az anyagnyerő helyeken hiteles mérleget kell majd felállítani. Hogy ez mikor valósul meg, az kétséges, mert nagyon sokba kerülne.

Az építető megbízottja örömmel hallotta, hogy együttműködés van az építők és a polgármesterek között. Tavasszal tartja érdemesnek felmérést végezni az útrongálódásokról.

A csengelei rész építője, a STRABAG képviselője szerint elvégezték a javításokat, hogy azok télen járhatóak legyenek. A tanyai utakat is igyekeztek rendben tartani. Rövid határidővel kért egy kimutatást a dűloutak hibáiról. Jövőre a nagytömegű szállításokat már az autópályán végzik. Javasolta, hogy együtt járják be az utakat a hibák felméréséhez.

A DEA konzorcium megbízottja is elmondta, hogy folyamatosan karbantartják a földutakat. A szatymazi bányákat bezárják, a dűloutakat télire járhatóvá teszik. Jövőre ők is az autópályán fogják végezni a szállítást.

A balástyai polgármester kérte, hogy a földutak szintjét emeljék ki, mert a teknőben megáll a víz. Így hiába történik a javítás, csak sártenger lesz belőle.

Csengele első embere azt kérdezte, hogy a szállítási útvonalak betartásáról tudnak-e ígérni valamit.

A STRABAG képviselője szerint ők nem szállítanak a megbeszélt vonalakon kívül.

A csengelei polgármester a DEBMUT-nak is feltette az előző kérdést. A megbízottjuk tagadta, hogy ők használnák a jászszentlászlói utat. A leadott rendszámok nem hozzájuk tartoznak. A maj-sai útról nem tudott nyilatkozni, de ígérte, hogy fel fogják hívni a szállítók figyelmét az út elkerülésére.

A tanácskozás végén a minisztérium kiküldöttje foglalta össze az elhangzottakat. Senki sem várja el az utak felújítását, de az eredeti állapot visszaállítását igen. Ez biztosítva is lesz. Javasolta, hogy még a tél előtt az érintettek közösen mérjék fel az úthibákat, és arról készítsenek jegyzőkönyvet. Ennek alapján számon lehet kérni az ígért munkákat. A szállítások nagy része jövőre az autópályán fog történni. Ajánlotta a súlykorlátozás bevezetését, ha az szükséges. Ehhez szakmai segítséget nyújt a Közútkezelő KHT. Reméli, hogy jövőre úgy kerül átadásra az M5-ös, hogy senkiben sem marad tüske, és felhőtlenül örül mindenki az új autópályának.

A tudósító megjegyzése: úgy legyen!

Molnár Mihály

Helyreigazítás

Az előző lapszámunkban számoltunk be a Korona Marketben történt sorsolásról. Ebben tévesen írtuk azt, hogy a fődíj nyertese Huszka Tiborné lett. A helyes név: Huszka Sándorné. Elnézést kérünk az érintettől!

A szerk.

Szüless meg szívünkben, szeretet!

Idén is már november végén megkezdődik az Úrjövét, az advent. Így nevezzük a Karácsony előtti négyhetes időszakot, mely arra figyelmeztet, hogy lelkünkben és tetteinkben megújulva kell várnunk Jézus érkezését.

A Biblia legvégén feltör a szívből fakadó kérés: Jöjj el Uram Jézus. A valamiképp már Istenre talált és ezért Istent még inkább kereső ember kívánsága ez! Oly mély, hogy ránk maradt arám eredetije: maranatha: Jöjj el Uram Jézus! Az advent szó ennek a latin megfelelője. Az Egyház nyelvén Úr-jövetet jelent. Az Úr: a názáreti Jézus Krisztus, akiben Isten úgy szerette a világot, hogy egyszülött Fiaként adta Őt nekünk.

Eljövételét több szinten érthetjük:

A keresztény ókor két eljövételre gondolt. A történelmire és a világvégire. A történelmiben a már megtörténtre, hogy Jézus közénk született: szolidáris velünk. Ezzel lehetővé tette számunkra, hogy megszabaduljunk bűneink terhétől. Jézus világvégi eljövételét ekkoriban második eljövételnek mondták s olyan komolyan vették, ahogy Jézus a virrasztásra tanított minket. Aki virraszt azért van ébren, hogy ne legyen az éjszaka rabja.

A középkor már hármast eljövételt hirdetett: a történelmi, a jelenbeli és a világvégi érkezést.

A jelenbeli Krisztusnak a mai jelenlétét hangsúlyozza, 2004 Karácsonyán is érkezhetsz hozzám, ha engedem. Ennek a szemléletnek a gyökerei talán a legrégebbiek. Ugyanis az ősadvent egy Vízkereszt előtti háromhetes keresztségi felkészítő volt, amikor megjelent a megkereszteltekben.

Az adventi harangok egy 4 vasárnappal összefogott időszak komolyan vételére hívnak, hogy felkészüljünk Jézus születése napjára. Ezt elmélyítheti az adventi koszorú gyertyáinak fokozatos meggyújtása, – akár a családi otthonokban vagy rendszeres részvé-

tel – régi nyelvünkön az aranyos misén, rorátén.

Minden adventben felidéződnek emlékezetemben a régi hajnali misék! Ropogós hóban, csípős hideg szélben öt kilométerről indultunk útnak kis kápolnánkhoz a szentmisére.

A reggeli tíz kilométeres gyaloglás után indultunk az iskolába, hogy ismereteinket bővítsük. Boldogok voltunk, ha egy nap sem maradt ki a hétből, hanem mindig kifejezhettük várakozásunkat a Karácsony ünnepére. Karácsonykor valóban úgy éreztük, eljött Jézus szegényes otthonunkba.

Nálunk, akkor megszületett a szeretet!

Laczkó Ferenc

Egyházi hírek

A szentmisék advent alatt szerdán és pénteken reggel 7 órakor, vasárnap reggel fél 9 órakor lesznek.

Szerdánként délután 5 órától szeretettel várjuk azokat a felnőtteket, akik szeretnének a Bibliával jobban megismerkedni.

Katona Attila

● *Házassági évfordulók*

Ötven évvel ezelőtt

Mélységes megilletődéssel állunk meg az élet ilyen nevezetes határköveinél. 50 év, ami fél évszázadot ölel át, elmondhatják, hogy kétszeresen is megünnepelhatték.

Először, amikor megérték és megünnepelhatték 50. születésnapjukat. Másodszor, amikor a házassági köteléken belül szeretett társukkal együtt tölthettek el 50 évet, ami 18.263 napot jelent.

Sokszor egy nap is hosszú, véget nem érőnek tűnő, és van,

amikor egy év is úgy rohan el az ember életében, mintha csak egy nap lett volna csupán.

Az 1954. évi házassági anyakönyvet lapozva sok ifjú házaspár indult el közös útjukon, reményekkel és boldogsággal. Nehéz és szép feladat évek hosszú során megőrizni egymás szeretetét, szerénynek maradni egymás szemében, megőrizni a bizalmat minden önteltség nélkül. Önök elmondhatják, mindez sikerült. Sajnos sokan olyanok is vannak, akik ezen évfordulót nem érhatték meg.

Ezen szép házassági évfordulón szorítsák meg egymás kezét a sok-sok szeretetért, amelyet egymástól kaptak és kitartottak egymás mellett minden körülmények között.

Engedjék meg, hogy Ady Endre néhány sorával köszöntsem Önöket, jó egészséget és hosszú életet kívánva, hivatalunk és a saját nevemben.

*Már vénülő kezemmel
Fogom meg a kezedet.
Már vénülő szememmel
Őrizem a szemedet.*

*Nem tudom, miért, meddig
Maradok meg még neked.
De a kezedet fogom,
S őrizem a szemedet.*

A jubiláló házaspárok

1954. november 17-én kötött házasságot Almási Sándor és Tamási Eszter.

1954. november 17-én kötött házasságot Tisóczki István és Hatvani Piroska.

1954. november 20-án kötött házasságot Trungel Sándor és Jójárt Matild.

1954. november 24-én kötött házasságot Bagi István és Magyar Etelka.

Tóth Istvánné anyakönyvvezető

Önkormányzati ülés

November 26-án tartotta Csengele község önkormányzata – közmeghallgatással egybekötött – soron következő ülését a Faluházban.

Első napirendi pontként a burgonya fonalféreg károsítóról hallhattunk egy eléggé hosszú előadást. A fertőzés megszüntetését célozta az előadás. A végén kérdések is elhangzottak. Olajos József azt kérdezte, hogy hogyan lehetett az, hogy a telektulajdonos nem volt jelen a mintavételnél. Mint kiderült, ez nem előírás. Volt hatósági tanú a polgármesteri hivataltól. Franczia József azt vetette fel, hogy az ő mintáját lehet, hogy nem is tőle vették. Ifj. Czákó János azt kérdezte, hogy az, akinek már megvan a vetőmagja, hogyan termelhet. A válasz szerint minden burgonyatermelőnek regisztráltatni kell magát. A nyomtatvány a polgármesteri hivatalban kapható. Vágó Péterné az ellenálló fajtákról kérdezett. A válaszban elhangzott, hogy Amarosa, Vellarosa, Reckar, Laura, Kuroda, Aladdin, Raja fajták ilyenek. Csáki István azt kérdezte, hogy fertőzött talajba elvethető-e a vetőmag. A magyarázat szerint a vetés a fertőzöttség mértékétől függ. Ennek meghatározásához mintavétel szükséges. Kiss Nándor azt vetette fel, hogy más településeken (Balástyán, Zákányszéken) is megtörténtek-e a mintavételek. A válasz szerint ott is megtörténtek, csak ott nem mutatható ki olyan fertőzöttség, mint Csengelén, ezért nálunk több mintavétel történt. Vágóné az iránt érdeklődött, hogy mennyibe kerül a mintavétel. Elhangzott, hogy az állami mintavétel ingyenes, a termelő kérésére 6000 Ft.

Ezután következett Sánta Ferenc polgármester beszámolója a 2004-es évről:

"A beszámolómm során elsősorban a 2004. évi önkormányzati munkáról, eredményekről, kudarcokról szeretnék tájékoztatást adni.

Önkormányzatunk gazdasági helyzete szorosan összefügg a mindenkori kormányunk támogatási rendszerével, vagyis mennyire akarja a kormány, hogy a vidéki települések hogyan haladjanak

Európa felé. Sajnos meg kell állapítani, hogy e tekintetben nagyon egy helyben topogunk. Nagyon kicsik azok a lehetőségek, ahol olyan pályázatokat készíthetünk, ahol nem azt a választ kapnánk, hogy a pályázat elkészítési formája, tartalma kitűnő, még gratulálnak is a pályázathoz, csak forráshiány miatt tartalék listára helyeztek. Ez az úgynevezett „finomított” elutasítás.

A második negatív megállapítás a vidék, illetve az agrárium helyzete.

Úgy gondolom, hogy saját bőrén érzi mindenki azokat a bizonyos ígéreteket, melyek kizárólag ígéretnek maradtak. Energia árak, mezőgazdasági termékek, termények felvásárlási árai, fogyasztási árak stb. Attól tartok, nagyon hosszan tudnánk sorolni! Ezt a gazdálkodási formát fémjelzi, hogy a ciklus második évében a miniszterelnök lemondott. Jönnek az újabb ígéretnek, majd az újabb elvonások. Szeretném megkérdezni a nyugdíjasokat, hogy azt a „tizenkilencezer” forintot hányan fizették már vissza a feladónak.

Na de ne veszítsük el a reményt, mert ha van reményünk, hitünk, akkor a realitásoknak megfelelően tudunk gondolkodni és cselekedni.

A jövőben is mindent elkövetünk, hogy községünk fejlődése továbbra is előre haladjon, még ha kisebb léptékkal is.

Ezen kis kitérő után szeretnék önkormányzatunk ez évi fontosabb munkájáról, eredményeiről tájékoztatást adni.

Beruházásainkról, fejlesztéseinkről

A 2003. évi beruházások volumeneiben nagyobbak voltak mint a 2004. évi, itt gondolok a Csengele-Kiskunmajsa összekötő út megvalósítására, melynek a pályázatát még az előző ciklusban nyertük meg (430 millió Ft). Az idei évben az ötlakásos önkormányzati szociális bérlakás megépítése, átadása valósult meg, több mint 40 millió forintos értékben, melynek 40 %-át az önkormányzat 60 %-át pedig a Belügyminisztérium állta. Így szeptemberben a bérlők be tudtak költözni. Terveink között szerepel egy újabb ötlakásos bérház építés, ugyanis a tervek úgy készültek, hogy ugyanazon a telken 2 db 5 lakásos ház épül. Ebből az egyiket megvaló-

megvalósítottuk. Sajnálattal kell közölnöm, hogy a kormányprogramból kimaradt, illetve megszüntették a bérlakás építési programot. Nem tudunk mit tenni, mint kívánni azt az időt, amikor újra lesz bérlakás építési program.

Az idei évben valósítottuk meg két külön sikeres pályázattal a Csongrád Megyei Területfejlesztési Tanács jóvoltából a járda felújításokat – díszburkolat – Faluház előtt, valamint a gyalogos védőszigeteket a Felszabadulás utcán. Ezen két beruházás több mint 11 millió Ft-ba került.

A gyalogos védőszigetekkel elsősorban a gyerekek biztonságos áthaladását szeretnénk elősegíteni, akár az iskolára, óvodára gondolok.

Kérem a Tisztelt lakosságot, hogy ezen építményekre ügyeljünk, jól láthatóan ki van táblázva és ha a 40-es sebességkorlátozást betartják, akkor biztonságosan lehet kerülni az úgynevezett gyalogos védőszigeteket.

Szeretném megemlíteni, hogy a tornaterem padozata most lett felújítva, a falak lefestve, kérem a használóit, ügyeljenek rá. A felsorolt fejlesztések, beruházások célja, hogy lakosságunk jobb körülmények között tudjon községünkben boldogulni, ügyeit intézni, jó utakon tudjanak járni, hogy jól érezze a lakosságunk magát községünkben.

Autópálya építésről

Ez év májusától községünk útjain, úgy a belterületen, mint a külterületen megnövekedett a nehéz gépjárművek forgalma, ugyanis elkezdődött az autópálya építése. Egy ilyen beruházás előnyökkel és hátrányokkal jár. Nagyon nagy előnynek számít, hogy egyáltalán megépül a sztráda, előny továbbá, hogy lakosságunk egy része esetleg munkához jut, üzletek forgalma megélénkül, több bevételhez juthatnak lakosaink, az önkormányzat (iparűzési adó).

Hátrány, hogy ezt a forgalmat el kell viselnünk, külön szolgálatot kellett szervezni a polgárőrség és a pedagógusok körében a gyerekek reggeli fogadására.

Hála Istennek ez ideig nem történt olyan irányú baleset, mely

az autópálya építés kapcsán jelent volna meg. Továbbra is kérem a lakosságot, főleg a gyerekes szülőket, hogy nagyon ügyeljenek a gyerekek közlekedésére.

Nagyon nagy hátrány az autópálya építése kapcsán, hogy az úgynevezett szállítási útvonalakat (melynek jelentős része állami tulajdonban van, más része önkormányzati tulajdonú) igen nagy mértékben megrongálják, összetörik, feldarálják.

A többi érintett önkormányzattal összefogva (Csengele, Kistelek, Balástya, Szatymaz) közösen léptünk fel a beruházóknál, az Nemzeti Autópálya Rt-nél a Gazdasági Minisztériumnál. Második alkalommal tudtunk közösen leülni tárgyalni [Az erről szóló tudósítást e számunkban olvashatják – A szerk.]. Ígéreteket kaptunk, hogy jövő év tavaszán megnyugtatóan rendbe hozzák útjainkat. Bízunk benne, hogy így is lesz.

Szociális helyzetünkről

Szociális feladataink közül a gyerekek és az idősek támogatási lehetőségeit tartjuk leginkább szem előtt. Ezt bizonyítja az a tény, hogy a mostani állapot szerint 250 gyermeket részesítünk gyermekvédelmi támogatásban, havi 5.104 Ft-ban.

Ezenkívül általában időseknek közgyógyellátási igazolványt adtunk ki.

Továbbá:

- rendszeres segélyt 67 %-os munkaképtelen 3 fő
- egyszeri átmeneti segélyt 24 fő
- időskorúak járadékát 2 fő
- temetési segélyt 20 fő
- házi szociális gondozást (ebédszállítás, bevásárlás) 28 fő
- ápolási díjat 8 fő
- egyszeri gyermekvédelmi támogatást (tankönyv) 188 fő kapott.

A szociális feladataink szeptember 30-ig 16.210.000 Ft-ba kerültek, 2,2 millió Ft-tal többbe, mint tavaly.

Azt gondolom, hogy a szociálpolitikánk a lehetőségeinken belül jónak értékelhető. A váratlan szociális feladatokat minden esetben kezelni tudtuk.

Környezetvédelemről

A 2004-re ígért hulladékudvar megépítése késik, így 2005-ben kerül megépítésre, éppen ezért a tervezett szelektív hulladékgyűjtést kizárólag utána tudjuk bevezetni.

A meglévő szeméttelep rekultivációra kerül. A szelektív gyűjtés bevezetése előtt lakossági fórumot hívunk össze, melyen tájékoztatjuk a lakosságot a hulladékgyűjtés szabályairól, kivitelezéséről.

A folyékony hulladékot 2005. január 1-től a szomszédos Kiskunmajsza vagy Kistelek településekre szállítjuk. Természetesen így a szennyvízszállítás többbe fog kerülni, mint eddig.

Úgy gondolom, hogy nem lehet vita tárgya, hogy ezt miért kell tennünk. Ezt törvény szabályozza, mely alól nincs mentesség, tehát a szennyvizet kezelni, tisztítani kell és csak utána lehet a különböző élővizekbe engedni.

Környezetünk megjelenéséhez tartozik szorosan az is, hogy ügyeljünk udvarainkra, kertjeinkre, utcáinkra, közterületeinkre. Szeretném megköszöni mindazoknak, akik a nyár folyamán gondoskodtak fűnyírásról, kaszálásról, gondozták a virágokat, díszfáinkat, egyáltalán ügyeltek a környezetükre.

Sajnálattal kell megállapítanom, hogy még van mit tennünk ez ügyben is. Jó néhány ház előtt kiszáradtak a tuják, felnőtt a gaz. Akarat, igényesség és odafigyelés kérdése.

Tisztelettel kérem a lakosságot, hogy legyen igénye saját környezetére, ne kelljen az önkormányzatnak felszólítani, büntetést kiszabni.

Ha kevesebb lesz az elgazosodott területünk, kevesebb lesz az allergiás megbetegedés is. Nem hiszem, hogy erre ne legyen igénye a csengelei embereknek.

Községünk oktatási intézményéről

Önkormányzatunk az oktatást, mint feladatot kiemelt helyen kezeli. Lehetőségeink keretei között mindent megteszünk, hogy gyerekeink megkapják közel ugyanazt a szintű oktatást és annak feltételeit, mint egy városi iskolában. Itt gondolok a művészeti okta-

tásra, a nyelvoktatásra, az informatikai rendszerre, a könyvtár, faluház működésére, a hitoktatásra, az óvodai nevelő munkára.

Az itt befektetett forintok megtérülnek, amikor visszahalljuk, hogy gyerekeink jól megállják a helyüket a középiskolákban, főiskolákon, egyetemeken. A felsőoktatásban is támogatunk 11 gyermeket a Bursa Hungarica Alapítványon keresztül.

A jövő évi költségvetésünknel is az a célunk - bízunk benne, hogy a Kormányunknak is -, hogy jól tudjuk működtetni az iskolát, óvodát, a hivatalt, segíteni, támogatni az egyházunkat, az egészségügyet, védőnői szolgálatot, sport egyesületet, polgárőrséget, művészeti iskolát, a tűzoltó egyesületet, minden olyan szervezetet, ami előbbre mozdítja településünket.

A továbbiakban szeretném kérni az iskola, óvoda pedagógusait, a hitoktatókat, hogy a környezetvédelem tanítását kiemelt helyen kezeljék.

Mire ezek a gyerekek felnőnek, és az ő gyerekeik már egy tisztább, szebb országban élhetnének, mint mi.

Tanulják és tudják meg ezek a gyerekek, hogy például miért nem lehet a szennyvizet tisztítatlanul a folyóinkba engedni. Miért kell erdeinkre, miért kell ivóvizünkre vigyázni.

Környezetünkről nem csak beszélni kell, tenni is kell érte.

Távlati terveinkről

Takarékos gazdálkodást kell követni, hogy az önerőre legyen pénz.

- Óvoda rekonstrukció, bővítés ROP-os pályázat (85 millió Ft)
- Faluház tetőszerkezet cseréje, színpadi rész, öltöző, idősek klubja megépítése (15-20 millió Ft)
- Rózsa Ferenc utca szilárd burkolatúvá tétele (Falú északi része) (3,5-10 millió Ft)
- Temető út szilárd burkolattal ellátása.
- Parkok, terek, járdák, díszburkolatok.
- Belvíz csatorna belterületen.
- Dűlőutak karbantartása."

A beszámoló után ifj. Csáki István azt kérdezte, hogy miért lett lecsökkentve az óvodai ebédelési lehetőség. A polgármesteri válasz szerint a konyha 300 adagos, így több személy részére nem lehet főzni, a közegészségügyi hatóság nem engedélyezi.

Széll Lajos képviselő

Szolárium Csengelén

A presszó udvarában lévő "kisház" pár évvel ezelőtt még fodrász üzletként működött, majd 2002 nyarán felújították és a Jázmin virágbolt költözött a helyére. Ezek után közel egy évig, november elejéig üresen állt az épület, amikor is falunkban elsőként megnyitott a Szolárium. Szélné Péter Ildikó működteti, akit az ezzel kapcsolatos dolgokról, tudnivalókról kérdeztem.

Honnan jött az ötlet, hogy szoláriumot nyissatok?

- Tavaly már tervbe volt véve, de a lehetőségeink erre az évre alakultak úgy, hogy megnyissuk. A felújítása sokba került és egy ideje már üresen állt. Szerettünk volna valami hasznosat kezdeni vele. Többen jelezték már, hogy mikre lenne igény itt a faluban, és ezek közül a szoláriumot tudtuk megvalósítani.

Kb. 3 hét telt el a nyitás óta. Hogy érzed, mennyire nagy az érdeklődés már most, és milyen lesz később?

- Úgy látom, nagy az érdeklődés. Egyre többen jönnek el és szólítanak le az utcán, hogy a nyitva tartásunkról érdeklődjének. Hamarosan itt a báli időszak, karácsony, Szilveszter, rendezvények stb. Gondolom, akkor még több embert mozgósítani fog a dolog.

A barnulni vágyóknak eddig el kellett menniük a környékbeli településekre, hogy ezt a szolgáltatást igénybe vegyék. Ide mikor jöhetnek az érdeklődők, mikor tartózkodsz itt?

- Több alkalommal voltam bent délelőttönként, de az igények még mindig úgy mutatják, hogy délután tudnak többen jönni. Hétfőtől péntekig 14-től 17 óráig, szombat délelőtt 8-tól 12 óráig biztosan itt

vagyok, de ha valaki rám telefonál a 06-30/2 614 070 telefon-számon, szívesen bejövök a nap bármely időszakában.

Mennyibe kerül a szolárium használata?

- A gép zsetonnal működik. Egy zseton 5 perc időtartamra elég és ez 200 Ft-ba kerül. Van most őszi bérlet akciónk is: 20 zseton 3600 Ft-ban, 30 zseton 5400 Ft-ba, 40 zseton 7200 Ft-ba kerül.

Vannak-e valamilyen terveid a jövőre nézve?

- A közeljövőben szeretném azt is megvalósítani, hogy kozmetika is működjön itt, a szoláriummal egybekötve. Jelenleg még keressük azt a kozmetikust, aki bérelné a helyiséget, és a falubeliek rendelkezésére állna. Remélem, ez minél hamarabb megvalósul.

Süli Gabriella

● *Foci krónika*

Vége a szezonnak

Bajnoki meccsek:

2004. november 13. Csengele – Öttömös 3:2 (2:0)

Csengele: Mazán, Szabó, Kiss, Pálfi, Túri, dr. Tímár, Heim, Haraszti R., Csala, Wenner II., Wenner I.

Csengelei góllövők: Pálfi (2), Túri.

Tartalékos csapatunk magabiztosnak látszó győzelmet szórakozott el a "vízilabda" mérkőzésen.

2004. november 20. Ópusztaszer – Csengele 3:2 (2:0)

Csengele: Mazán, Pálfi, Kiss (Csala 75.'), Wenner II., Túri, Várzegi, Heim, Haraszti R., Juhos, Szabó, Wenner I.

Csengelei gólszerző: Wenner I. (2).

Tartalékos csapatunk, sérült játékosokkal 2:0-s hazai vezetést még ki tudott egyenlíteni, de a hazai szurkolók nyomására a játékvezető megadott egy szabálytalan gólt a hazaiaknak, így kikaptunk.

Kun-Szabó Tibor

A szociális szolgáltatás-szervezés a következő számban

Az önkormányzat szociális szolgáltatás-szervezési koncepcióját ismertető sorozatunk ebből a számból anyagtorlódás miatt kimaradt. A következő számban folytatni fogjuk.

A Szerk.

H i r d e t é s e k

Vegyes tüzelésű német kályha (üveges elejű) újszerű állapotban eladó! Kun-Szabó Tibor 06-30/9 258 372

Servant S114 típusú, 5 kW-os kandalló eladó. Érdeklődni a 06-30/3 141 122 vagy a 06-30/4 348 049 telefonszámokon lehet.

Gép- és szerkezeti lakatost, esztergályost, marózt, betanított és segéd munkást azonnali kezdési lehetőséggel felveszek csengelei telephelyemre! Érdeklődni: Tóth Tibornál a Csengele, Béke u. 1. szám alatt személyesen vagy a 06-30/9 354 355 telefonszámon.

Faluhoz közeli, műút melletti 1 hektár hobbitelek eladó. Érdeklődni: Balázs Ferenc 06-30/3 866 057.

Kismamák figyelem! Eladó jó állapotban lévő szürke és finom apró spárgamintás, dupla kerekű babakocsi (mózeskosaras, később sportkocsivá alakítható). Eladó még sötét drapp mintával gyermekhordozó. Érdeklődni a 06-20/9 778 889 telefonszámon, illetve este 18-19 óra között a 286 069 telefonszámon. Árvai Kálmánné Csengele, Vadgerlés u. 17. szám.

Eladó 600 □-öles zárt kert 3 db fóliasátorral. Érdeklődni: Túri István vízmű-kezelőnél, Csengele, Tisza u. 15. szám alatt.

2120 négyzetméter alapterületű hobbikert eladó a Május 1. utca végén (Széll Jánossal szemben). Ára: 550.000 Ft. Érdeklődni lehet: Kuklis András, Csengele, Május 1. u. 21. szám.

A Kelőpatak u. 29. szám alatt 900 négyzetméteres, bekerített, norton kúttal ellátott, közművesített (telefon, víz, villany) porta eladó. Megegyezés szerint a telken lévő bódéval is. Érdeklődni: Pigniczki Éva, Csengele, Május 1. u. 22. ☎ 286 191



Zöldkártya készítés a szomszéd faluban!



Diesel és benzin üzemű személygépkocsik és 3,5 tonna alatti tehergépkocsik részére zöldkártya készítést vállalom (gázüzeműekre nem)!

Vastag Zoltán autószerelő mester
Jászszentlászló, Kossuth u. 17.



06-30/9 084 061



A legújabb technika



ELEKTROMOS KERÉKPÁR! Hálózatról tölthető. Egy töltéssel kb. 50 km-t tesz meg. 100 km üzemköltsége 50 Ft. Árusítás és garanciális szerviz a csengelei benzinkútnál. Ára: 138.500 Ft

Ha bőrproblémái vannak, allergiája, be nem gyógyult sebei, reumás fájdalmai, izomhúzódása, fájdalmas ízületi mozgásai, arc- és homloküreg-gyulladás vagy egyéb problémái, valamint méregtelenítő kezelésre vegye igénybe a BIOPTRON fényterápiás kezelést nagy méretű lámpával.

Érdeklődni: Kormányosné Váradi Ildikó gyógytornásznál a Csengele, Felszabadulás u. 2/B. alatt. Telefon: 06-30/4 775 929 vagy 286 079 (esti órákban).

Táp-takarmány kereskedésében tüzelő- és építőanyagot (PB-gáz, betongerenda, cserép, téglá, kőpor, cement, mész, faanyag, sóder stb.) is árusítok. Előrendelés esetén néhány napos határidővel házhoz szállítom a megrendelt anyagot. Gyors kiszolgálás, kedvező árak!

Nyitva tartási idő: keddtől szombatig 7-től 13 óráig.

Baranyi József kereskedő Csengele, Arany J. u. 1.

☎ 286 241 📠 06-30/3 228 453

Fotó szaküzlet Kisteleken, a posta mellett!

- Igazolványkép 3 perc alatt!

- Fénymásolás A3 és A4 méretben!

- Gyermeksorozat, ballagás, esküvő-lakodalom, egyéb rendezvények felvétele.

- Fényképezőgépek, filmek, elemek, albumok és képkeretek nagy választékban kaphatók!

- Fényképezőgép javítás, szaktanácsadás.

- Filmkidolgozás 1 nap alatt!

- Pasztell- és olajképek vásárolhatók!

Nacsa Jánosné fényképész

Kistelek, Kossuth Lajos u. 16.

☎ 257 786, este: 329 659 📠 06-30/5 479 521



Csengelei
Krónika

• INFORMÁCIÓS LAP •

A Csengelei Polgárőr Csoport
havonta kétszer megjelenő lapja

Kiadja és sokszorosítja: Csengelei Polgárőr Csoport Felelős kiadó:Kucsora Péter
Szerkesztőség: Csengele, Felszabadulás utca 2/a. E-mail: csengele@freemail.hu
Alapító szerkesztő: Molnár Mihály Felelős szerkesztő: Kontesz Józsefné
